

## Albanie

### Côtes, montagnes et merveilles albanaises



*Dernière terre inexplorée du vieux continent, l'Albanie garde une image nettement en décalage avec la réalité de son potentiel. Un itinéraire dense et riche à travers l'Albanie méridionale. Cap au sud, où nous alternerons visites de villes culturelles inscrites à l'UNESCO (Berat, Gjirokaster), randonnées en moyenne montagne, découvertes de sites antiques (Antigonea, Butrint) et marches en balcon sur la mer sur la Riviera albanaise. De la diversité, des surprises, des rencontres, des hébergements confortables sans oublier une cuisine aussi variée que le parcours qui vous attend, oscillant entre senteurs méditerranéennes et influences ottomanes. Un voyage idéal pour des voyageurs curieux qui sont intéressés par l'histoire et le patrimoine riche et varié, recherchant une expérience en dehors des sentiers battus.*

#### 8 jours / 7 nuits

#### POINTS FORTS

Randonnées variées hors des sentiers battus, entre mer et montagne  
Visite de 3 sites UNESCO : Berat, Gjirokaster et Butrint  
Confort des hébergements en hôtel \*\* et \*\*\*  
Pension complète sur tout le voyage

#### PROGRAMME

JOUR 1 : Vol Paris - Tirana - Berat

Vol pour Tirana. Accueil par le guide à l'aéroport de Tirana, et court transfert pour Kruja où nous visiterons la forteresse et le musée de Skanderbeg - le héros national albanais qui a mené la résistance historique aux Ottomans au XV<sup>e</sup> siècle. L'après-midi, transfert à Berat, la ville historique la mieux préservée d'Albanie, où nous passerons la soirée à explorer les quartiers de Mangalem et de Gorica avant de déguster un dîner traditionnel.

NB : la visite de Kruja s'effectue uniquement pour les voyageurs arrivant tôt le matin en provenance de Paris.

Le transfert pour Berat se fait vers 15 h 30 au départ de l'aéroport de Tirana.

HÉBERGEMENT : en hôtel

TRANSFERT : véhicule, entre 2 h 30 et 3 h, 155 km

JOUR 2 : Parc National de Llogora

La journée débutera par une visite de la citadelle Kala à Berat et du musée des icônes d'Onufri à l'intérieur des murs. Outre l'histoire et les ruelles étroites blanchies à la chaux, l'endroit offre également de superbes vues sur la rivière Osumi et la ville vue d'en haut, avec la montagne Tomor à l'horizon. Transfert pour la baie de Vlora, puis le Parc National de Llogora. Après le déjeuner, nous commencerons la randonnée sur un magnifique sentier forestier qui mène à la crête de Saint-Thanas, d'où les panoramas sont à couper le souffle : la mer d'un côté et 2000 m de hautes montagnes de l'autre. L'odeur de la mer et des herbes méditerranéennes est omniprésente. Nous continuerons pendant un moment en suivant la crête, avant de descendre vers le col de Llogora par une ancienne route militaire. Un court transfert nous ramènera à l'hôtel où nous pourrions nous détendre avant le dîner à base de produits locaux.

Entre 4 h 30 et 5 h 30 de marche, montée 830 m, descente 590 m

HÉBERGEMENT : en hôtel

TRANSFERT : véhicule, entre 2 h 30 et 3 h, 125 km

JOUR 3 : Mont Çika - Qeparo

Après un court transfert vers le col, nous commencerons notre randonnée sur une ligne de crête dans les pentes du mont Çika, en avançant à travers la forêt mixte qui, quand elle se dégage, offre de magnifiques vues sur la montagne et la mer. Nous atteindrons le Saddle de Dhjopurit, juste en-dessous du sommet de Qore, puis nous déjeunerons au col dans un restaurant panoramique. Descente en véhicule vers la côte, avec les splendides plages blanches de Dhermi en ligne de mire. Nous nous arrêterons en route pour descendre à pied à la plage immaculée de Gjipe. Transfert jusqu'à Qeparo, en suivant la côte, et soirée en bord de mer.

Entre 4h et 4h30 de marche, montée 550 m, descente 550 m

HÉBERGEMENT : en hôtel

TRANSFERT : véhicule, entre 1 h et 1 h 30, 45 km

JOUR 4 : Vieux village de Qeparo

Un court transfert nous amènera au village isolé de Kudhes dans l'arrière-pays. De là, nous commençons la randonnée sur un sentier de bergers qui traverse un haut plateau avant de descendre vers le vieux village de Qeparo sur la colline. Nous marchons dans les ruelles étroites entre les maisons à moitié abandonnées jusqu'à atteindre un point de vue panoramique qui domine toute la baie. Retour à pied sur la plage de Qeparo par les oliveraies, et détente en bord de mer. En option, possibilité d'aller visiter la forteresse Ali Pacha dans la baie de Porto Palerme.

Entre 3 h et 4 h de marche, montée 245 m, descente 470 m

HÉBERGEMENT : en hôtel

JOUR 5 : De Butrint à Gjirokaster

Nous continuons la route le long de la Riviera albanaise jusqu'à atteindre le parc archéologique de Butrint, classé au patrimoine mondial de l'UNESCO, que nous visiterons à pied. Nous découvrons les anciennes ruines gréco-romaines "cachées" dans une végétation dense. Après la visite, nous partons déjeuner à Blue Eye Springs, une source aux superbes nuances de bleu. Puis nous continuons la route vers la vallée de Drino : randonnée sur les contreforts du mont Bureto pour atteindre le Bektasci Teke de Melan. Nous passons par les villages de Nepravishte et Libohove. En fin de journée, transfert à Gjirokaster pour le dîner et la nuit dans un hôtel du centre historique.

Entre 4 h et 4 h 30 de marche, montée 670 m, descente 490 m

HÉBERGEMENT : en hôtel

TRANSFERT : véhicule, entre 3 h 30 et 4 h, 150 km

JOUR 6 : Ruines d'Antigonea - Dhoksat

Nous commençons la journée par une marche dans les ruines isolées d'Antigonea. C'est un très beau lieu qui, en plus de sa riche histoire, offre de superbes panoramas sur la vallée et les montagnes. Nous continuerons notre randonnée sur les contreforts des montagnes de Lunxheria jusqu'au village de Dhoksat où un délicieux repas maison nous attend dans le jardin d'une maison du village. Après le déjeuner et le raki digestif, nous prenons la route vers Gjirokaster, où nous visiterons la forteresse de la ville. Dîner et nuit à Gjirokaster.

Entre 4 h 30 et 5 h 30 de marche, montée 600 m, descente 280 m

HÉBERGEMENT : en hôtel

TRANSFERT : véhicule, entre 30 min et 1 h, 27 km

#### JOUR 7 : Monastère d'Ardenica - Tirana

Nous faisons nos adieux à Gjirokaster et prenons la direction de Fier. Arrêt au monastère d'Ardenica, puis nous terminons la boucle en revenant à Tirana. Dans la banlieue de la capitale, nous nous arrêtons pour une visite guidée et un déjeuner à la ferme Uka, une entreprise familiale qui utilise les techniques de l'agriculture biologique et produit l'un des meilleurs vins du pays. Dans l'après-midi, nous ferons une visite à pied du centre attrayant et dynamique de Tirana. Dîner dans un restaurant raffiné à proximité du quartier Blloku, qui était la résidence du bureau politique à l'époque communiste.

HÉBERGEMENT : en hôtel

TRANSFERT : véhicule, entre 4 h et 4 h 30, 245 km

#### JOUR 8 : Vol retour

Transfert à l'aéroport de Tirana et vol retour.

TRANSFERT : En véhicule, entre 30 min et 1 heure.

Voyage réalisé en collaboration avec une agence partenaire.

Le programme a été établi selon les derniers éléments connus lors de sa rédaction ; des impondérables sont toujours possibles et des situations indépendantes de notre volonté peuvent en modifier le déroulement. Nos guides et accompagnateurs sauront d'autant mieux gérer ces aléas, si chacun garde sa bonne humeur.

#### **HEBERGEMENT – REPAS**

Hébergement :

Logement en chambre double en hôtels \*\* à \*\*\*

Repas :

Petits-déjeuners et dîners dans les hébergements ou au restaurant.

Pique-niques à midi.

#### **LE PRIX COMPREND de l'accueil à la dispersion**

- Le transport aérien
- Les transferts
- Le transport des bagages
- L'encadrement
- L'hébergement en pension complète sauf les boissons
- Les entrées des sites prévus au programme
- L'assurance " assistance / rapatriement / bagages "

#### **NON COMPRIS**

- L'assurance
- Les frais d'inscription
- Les boissons et dépenses personnelles
- Les déjeuners des jours 1 et 8

#### **ACCES**

Pour cette destination joignable uniquement par voie aérienne, nous vous proposons d'accepter les services d'un organisme spécialisé dans la compensation de CO2 (voir notre site internet, rubrique "nos engagements", partenariat Planète Urgence). Pour vos pré-acheminements en véhicule personnel, pensez au co-voiturage. Nous avons mis à votre disposition sur notre site internet un lien direct sur le site [www.covoiturage.fr](http://www.covoiturage.fr) sur lequel vous pourrez rechercher une annonce ou déposer la votre.

Vois réguliers (Austrian, Lufthansa, Alitalia, Adria Airways...).

Les tarifs sont valables pour des départs de Paris. Des départs d'autres villes sont possibles, n'hésitez pas à nous en faire la demande. Les prix indiqués ne sont valables que pour certaines classes de réservation sur les compagnies aériennes qui desservent cette destination. Ils sont donc susceptibles d'être modifiés en cas d'indisponibilité de places dans ces classes au moment de la réservation.

#### **SI VOUS SOUHAITEZ ARRIVER LA VEILLE OU PROLONGER VOTRE SEJOUR**

Nous consulter

#### **NIVEAU**

Niveau modéré.

Altitude moyenne des randonnées : 0 à 1400 m environ

Dénivelé positif maximum : 830 m

Dénivelé négatif maximum : 590 m

Durée moyenne des étapes : 4 h environ par jour

Pas de difficulté technique, mais il est demandé d'être en bonne condition physique.  
Sentiers de montagnes, pistes, quelques passages hors piste.  
Attention, de fortes chaleurs peuvent survenir tôt dans la saison (dès le mois de mai).

### **ENCADREMENT**

Accompagnateur albanais francophone

### **GROUPE**

De 20 à 25 participants.

### **EN CAS DE PROBLEME DE DERNIERE MINUTE**

Il vous sera envoyé, une dizaine de jours avant le départ, une convocation sur laquelle figureront les coordonnées de l'hébergement ainsi que les numéros d'urgence.

## **LE PAYS**

Nom : République d'Albanie

Capitale : Tirana

Superficie : 28 748 Km<sup>2</sup>

Population : 3 619 778 habitants

Religions : 70% musulmans, 20% orthodoxes, 10% catholiques.

Peuples et ethnies : 94% albanais répartis en 2 groupes, les Guègues au nord et les Tosques au sud , Grecs 2%

Langues : albanais

### **A LA DECOUVERTE DU PAYS...**

Etirée entre les contreforts balkaniques et la mer Adriatique, l'Albanie, «le pays des aigles » est un monde en transition entre Europe centrale et méditerranéenne et entre christianisme et Islam. Elle a des frontières communes avec le Monténégro au nord, au nord-est avec le Kosovo, à l'est avec la République de Macédoine et au sud avec la Grèce.

C'est actuellement un pays en développement, qui faisait partie des pays les plus pauvres d'Europe avec environ 20 % d'habitants en dessous du seuil de pauvreté, la moitié de sa population active travaillant dans le secteur de l'agriculture, et un cinquième des actifs travaillant à l'étranger. Officiellement, le chômage s'élève à 15 %, mais des sources indépendantes l'estiment à près de 30% au Nord et au Nord-Est du pays. Il reçoit des aides financières de l'étranger, notamment de l'Italie qui est son principal partenaire économique, mais en reçoit davantage de la Commission européenne avec laquelle elle a un accord de stabilisation et d'association dans la perspective d'une adhésion à l'Union européenne.

### **SUR LES CHEMINS...**

L'Albanie est un pays montagneux à 70% et donc propice à la randonnée, son point culminant s'élève à 2753 m (mont Korab). La forêt recouvre environ un tiers du territoire. Le reste est constitué de plaines alluviales. Les terres les plus fertiles sont situées dans le district des lacs et sur certains plateaux intermédiaires entre la plaine et la montagne. Le plus grand fleuve albanais est la Drini. Long de 282 km, il est un des seuls à connaître un débit relativement stable tout au long de l'année. Les autres cours d'eau sont généralement presque secs durant l'été. Ses ressources naturelles sont le pétrole, le gaz naturel, le charbon... et elle possède un bon potentiel hydroélectrique.

### **TRAVERSEE HISTORIQUE**

Les albanais descendent des Illyriens, un peuple indo-européen. En -168, Rome conquiert l'Illyrie, qui demeure sous son autorité pendant plus de cinq siècles. L'Albanie fut christianisée au I<sup>er</sup> siècle. À la suite du partage de l'Empire romain en 395, l'Albanie est intégrée à l'empire d'Orient. Conquise par les Normands au XII<sup>ème</sup> siècle, le pays se divise entre seigneurs féodaux locaux. À la fin du XV<sup>e</sup> siècle, l'Albanie fut conquise par les Ottomans, en dépit d'une farouche résistance nationale. La conclusion de la guerre russo-ottomane de 1878 annonce le réveil du sentiment national albanais qui aboutit à l'indépendance en 1912.

Elle connaît alors une courte période démocratique avant d'être soumise à un régime autocratique du Président Ahmed Bey Zogu, qui se proclame ensuite roi mais nul ne peut nier ses efforts vers la modernité.

En 1939, le pays est occupé par l'Italie. La résistance s'organise autour du parti communiste. De 1944 à 1990, l'Albanie connaît un gouvernement communiste stalinien. Elle est dès lors coupée du reste du monde sous la férule d'Enver Hoxha. La transition du communisme au capitalisme s'est avérée extrêmement difficile, des gouvernements faibles et parfois corrompus ayant dû faire face à un très fort taux de chômage et à la crise d'investissement pyramidal (1997), à une grande insécurité et à d'importants mouvements d'émigration puis d'immigration suite au conflit du Kosovo voisin, en 1998-1999.



## **VISITES:**

Lors de la visite d'édifices religieux, il peut vous être demandé de vous couvrir les épaules, la tête ou les jambes, même pour les hommes. Pensez à avoir une étole ou un paréo prévu à cet effet. En règle générale veillez à adopter un code vestimentaire et un comportement respectueux de l'endroit que vous visitez.

## **AVERTISSEMENT**

Le voyageur responsable s'informerait et se garderait de porter des jugements hâtifs sur les pays d'accueil. Sur le plan environnemental, les déchets se multiplient, le problème de leur gestion devient mondial et connaît des disparités entre les régions et les pays.

## **ENVIRONNEMENT**

### **1- Politique**

Le pays compte de nombreux espaces préservés où une abondante faune, depuis longtemps disparue de nos contrées, vit encore. Il reste encore un pays très rural, les grandes exploitations sont rares et utilisent peu de pesticides. Mais jusqu'en 1990, l'industrie albanaise utilisait chaque année plus de 3 millions de tonnes de produits chimiques. Le district ouest abrite une des décharges les plus importantes des Balkans. L'Albanie souffre d'une surexploitation des sols. Selon un récent rapport de l'Inventaire national des forêts, les 2/3 de la surface forestière du pays sont sérieusement menacés par l'érosion. Des efforts sont faits : en 2001 un ministère de l'Environnement a été créé ainsi que de nombreuses ONG. Il est bon de savoir que le pays est jalonné de mini bunkers, vestiges de la dictature. Il y en avait à l'époque un tous les 150 m ! En effet Enver Hoxha en a fait construire plus de 800000 !

### **2- Parcs nationaux**

Le pays compte 13 parcs nationaux, la plupart à la montagne dont le parc national de Gërmenji, à la frontière avec la Grèce.

### **3- Recommandations**

Les randonnées se déroulent dans des espaces sensibles ; à ce titre toute activité se doit d'en respecter l'environnement : respect du patrimoine naturel, respect du patrimoine culturel et des habitants, respect des ressources naturelles (eau, sols, habitats, faune, flore, climat) et lutte contre les pollutions et tous les impacts sur l'environnement : on ne dérange pas les animaux qui sont chez eux et on n'arrache pas les fleurs car elles ne repoussent pas !

## **CLIMAT**

L'Albanie bénéficie d'un climat tempéré avec un été chaud et sec entre juin et septembre, rafraîchi par une légère brise lorsque vous êtes sur la côte. Les journées sont longues : entre 9 h et 11 h de soleil par jour. Le climat est de type méditerranéen dans les plaines et sur la côte. Le climat est doux et humide entre octobre et avril sur les plaines côtières et sont rigoureux en altitude. Les plus hauts sommets albanais sont enneigés toute l'année. Le climat est plus rude à l'intérieur du pays.

## **FORMALITES**

Les ressortissants des pays inscrits ci-dessous n'ont pas besoin de visa pour l'entrée sur le territoire albanais, si leur séjour ne dépasse pas 90 jours, munis seulement de leur passeport ou de leur carte d'identité: tous les pays de l'Union Européenne, Australie, Canada, Etats-Unis, Islande, Norvège, Nouvelle Zélande.

Les ressortissants de l'union européenne et les suisses se voient accordé un séjour de 30 jours sur présentation de leur carte d'identité ou passeport. Une taxe de 10€ ou 10 \$ est exigée à votre entrée en Albanie. En cas de doute, veuillez contacter le Consulat d'Albanie en France.

## **SANTE**

Il n'y a pas de vaccination obligatoire mais il est recommandé d'être à jour (polio, hépatite A). Soyez vigilant avec l'eau : ne buvez pas celle du robinet, épluchez vos fruits et légumes. Prévoyez une bonne pharmacie.

## **DEVISES**

Le Lek (ALL) , divisé en 100 qindarka. En novembre 2008 1€ = 126 ALL. Comme en France certaines personnes parlent encore en anciens francs, en Albanie certains parlent en anciens leks, soit 10 ancien leks = 1 nouveau lek.

## **DECALAGE HORAIRE**

L'Albanie est à la même heure que la France.

## **SOUVENIRS**

Dans vos bagages, vous pourrez rapporter des borderies, tapis et coussins, des objets de céramique ainsi que des bijoux d'or et d'argent.

## **PHOTOS**

Discrétion, confiance et respect sont les maîtres mots du photographe responsable. Demandez l'autorisation avant d'appuyer sur le déclencheur, également auprès des parents pour les enfants. Et si vous promettez l'envoi d'un cliché, honorez votre engagement dès votre retour, ou ne promettez rien !

## **POURBOIRES**

Dans les restaurants le service est compris, comme partout si vous êtes satisfait d'un service vous pouvez laisser un pourboire dont le montant est laissé à votre appréciation.

Il est important de considérer que le pourboire, demeurant facultatif (n'étant pas une partie du salaire), doit être accordé en fonction de votre niveau de satisfaction du travail et des petites attentions de l'équipe locale. Nous vous recommandons un montant entre 15 et 20 € par participant.

## **L'ESPRIT CHAMINA**

### **ETHIQUE ET TOURISME RESPONSABLE**

#### **AGIR POUR UN TOURISME RESPONSABLE**

Chamina Voyages est labellisé Agir pour un Tourisme Responsable par Ecocert, une reconnaissance de notre engagement pour le respect de la planète et des hommes. La labellisation ATR repose sur les critères de transparence, de partenariat et de cohérence, elle nous permet d'améliorer sans cesse nos bonnes pratiques.

Plus d'informations concernant ATR sur [www.tourisme-responsable.org](http://www.tourisme-responsable.org)

#### **LA CHARTE EUROPÉENNE DU TOURISME DURABLE DANS LES ESPACES PROTÉGÉS**

En 2014, Chamina Voyages a obtenu une nouvelle distinction pour ses engagements : l'agrément au volet III de la Charte Européenne du Tourisme Durable dans les espaces protégés. Créée et développée par la Fédération Europarc, la CETD a pour vocation de développer et d'affirmer sur des espaces protégés un tourisme de qualité, durable et responsable, dans le respect de l'homme et de son environnement. Le volet III de la CETD permet de nouer une véritable collaboration entre l'espace protégé et le voyageur afin de tendre vers plus d'excellence, cet agrément atteste que Chamina Voyages est engagée dans le développement d'un tourisme responsable, sur les plans économique, social et environnemental. <http://www.europarc-fr.org/index.php/fr/>

Chamina Voyages a été particulièrement soutenue par IPAMAC, <http://www.parcs-massif-central.com/>, association qui fédère tous les Parcs Naturels du Massif Central, et sa candidature a été portée par le Parc National des Cévennes.

### **RECOMMANDATION POUR UN SEJOUR RESPONSABLE**

Chamina Voyages a pris un certain nombre d'engagements que vous pouvez consulter sur notre site Internet : <http://www.chamina-voyages.com/nos-engagements.html>.

Nous recommandons à tous nos clients d'adopter durant leur séjour une attitude fidèle aux engagements d'ATR. Ces recommandations sont déclinées à travers la charte éthique du voyageur que vous pouvez consulter ici : <http://www.tourisme-responsable.org/voyager-responsable/charte-ethique-voyageur>. Nous pouvons également vous l'envoyer, sur simple demande de votre part.

## **SE PREPARER AU DEPART**

### **EQUIPEMENT CONSEILLE**

#### **VETEMENTS**

Pour la randonnée :

- pour un maximum de confort, privilégier un système de vêtements «multi-couches» : sous-vêtements chauds (collant + maillot) type "carline" ou "capilène" (fibres creuses évacuant la transpiration) + sweat ou veste polaire + veste de montagne et surpantalons avec membrane imperméable et respirante (type «gore tex» ou équivalent) pour le mauvais temps.

De façon générale et en dehors des climats et pays chauds, éviter le coton qui retient l'humidité près du corps (et sèche difficilement) au profit de matières synthétiques adaptées.

- pantalon de toile - shorts - tee-shirts

- 6 à 7 paires de chaussettes de randonnée

- 1 cape de pluie couvrant le randonneur et le sac à dos. Si vous avez des survêtements très techniques (voir ci-dessus), il est possible de ne recouvrir que le sac à dos avec un protège sac contre la pluie. Le parapluie quant à lui est moins pratique, surtout en cas de vent ou d'orage...

- 1 chapeau de soleil, l'idéal étant une casquette type saharienne avec visière et protection de la nuque

- 1 foulard pour se protéger du soleil et/ou du vent

- 1 bonnet et 1 paire de gants, selon la saison et l'altitude : toujours les avoir au fond du sac.

Pour l'étape

- tenues de rechange et chaussures confortables
- boules "Quiès" ou bouchons d'oreilles "Ear"
- affaires de toilette minimum + serviette + maillot de bain

Globalement, vos vêtements doivent être adaptés en fonction de la saison et de la région choisie.

### **MATERIEL DIVERS**

Pour la randonnée :

- 1 paire de chaussures de randonnée (avec membrane imperméable et respirante, type «gore tex» ou équivalent) dans lesquelles vous êtes bien ! Il faut «casser» les chaussures neuves avant de partir en randonnée en les portant quelques semaines auparavant afin d'éviter les désagréments des ampoules et échauffements...
- 1 (voire 2) paire de lunettes de soleil avec verres d'indice 3 minimum
- 1 grand sac plastique solide pour envelopper les vêtements et affaires dans le sac à dos (en cas de forte pluie)
- 1 gourde de préférence isotherme de 1 L minimum. Boire est indispensable en randonnée, 2 gourdes de 1 à 1,5 L ne seront pas du luxe en période estivale et/ou dans des régions sèches et chaudes
- 1 couteau pliant type couteau suisse + couverts + gobelet
- 1 bol type tupperware avec couvercle pour les pique-niques
- papier hygiénique, mouchoirs en papier
- 1 paire de bâtons télescopiques, facultatif, mais ils servent à s'équilibrer et alléger le poids du corps en descente, et aident durant la montée en rythmant la marche et en complément de poussée
- 1 pochette pour contenir vos papiers et valeurs : passeport ou carte d'identité, contrat d'assurance, carte vitale, certificat de vaccinations, billets d'avion, de train, carte de crédit, argent...)
- 1 petite pharmacie personnelle (Attention liste non exhaustive à adapter en fonction de vos propres besoins médicaux) : pansements stériles prédécoupés, antiseptique local à usage externe (plaies), Elastoplaste et/ou double peau (ampoules), Antalgique type paracétamol, Antidiarrhéique et antiseptique intestinal, Antispasmodique, Antihistaminique (allergies), sérum physiologique ou collyre oculaire, somnifère léger, crème solaire haute protection pour la peau et les lèvres, crème hydratante type Biaffine (coups de soleil et brûlures), crème ou spray antimoustique, Arnica Montana en granules 9 CH (courbatures)...

Pour l'étape :

- 1 paire de sandales légères

### **BAGAGES**

- 1 sac à dos de 30 à 35 L à dos aéré, réglable et muni d'une ceinture ventrale, pouvant contenir les vivres de la journée, la gourde, un vêtement de protection, l'appareil photo...
- 1 sac de voyage souple pour contenir les affaires de rechange pour la semaine à confier aux transporteurs

### **ASSURANCE**

Conformément à la réglementation, nous sommes assurés en Responsabilité Civile Professionnelle. Cependant, nous ne saurions nous substituer à votre Responsabilité Civile Personnelle.

Il est indispensable de posséder une garantie individuelle multirisque (frais d'annulation, recherche-secours, rapatriement, frais médicaux, vol de bagages, etc...) bien adaptée aux activités de randonnées. Si vous refusez notre assurance, n'oubliez pas de vérifier que votre contrat personnel est valable pour la destination choisie et de vous munir d'une attestation pendant le voyage.

Nous avons mis au point avec le GAN et Mutuaide Assistance, une assurance « assistance / rapatriement / bagages ». Pour des raisons de gestion efficace d'un groupe en cas de problème, cette assurance est comprise systématiquement pour les groupes qui ont bénéficiés d'un devis. Une assurance complémentaire « annulation - assistance » est à souscrire en option. Elle est très complète et spécifiquement adaptée à nos activités, son point fort est un large champ de garanties d'annulation et interruption de séjours. Elle n'est pas obligatoire mais nous vous conseillons vivement de prévoir sa souscription. Les contrats vous sont remis selon votre choix après votre inscription auprès du service Groupes. Veuillez donc lire attentivement votre fascicule d'assurance et l'emporter avec vous pendant la randonnée.

Chamina Voyages sert d'interface entre ses clients et l'assureur, elle n'a pas la latitude pour influencer sur l'une ou l'autre des parties. Nous nous en tenons aux conditions strictes de vente. Vous êtes responsables du respect des procédures de déclaration de tout sinistre. Avant toute décision, prendre contact avec l'assistance à l'aide du numéro figurant sur le fascicule.

### **ADRESSES UTILES**

CONSULAT D' ALBANIE en FRANCE:  
57, avenue Marceau  
75116 Paris

## **BIBLIOGRAPHIE – CARTOGRAPHIE**

### **GUIDES**

Guide du routard : l'Albanie

Le Petit futé : l'Albanie

Le guide de l'Albanie, Gilbert Gardes

### **HISTOIRE**

L'Albanie d'Enver Hoxha, 1944-1985, Gabriel Jandot

Histoire de l'Albanie et des Albanais, Georges Castellan

### **BEAUX LIVRES**

Albanie, le pays des aigles, Pierre Cabanes

Sixtine des Balkans : Peintures de l'église Saint-Athanase à Voskopojë (Albanie), édition bilingue français-albanais, Maximilien Durand et Collectif

Albanie, John Demos, photographies

## **LEXIQUE**

### **MOTS ELEMENTAIRES**

Bonjour : Mirëdita

Bonsoir : Mirëmbëra

Au revoir : Mirupafshim / Tung

S'il vous plaît : të lutem

Merci : faleminderit

Excusez-moi : më fal

Oui : Po

Non : Ro

Comment allez-vous ? : qysh je?

### **VOYAGE**

Combien ça coûte ? : Sa kushton ?

Où est ... ? : Ku është ?

Gare : Stacion treni

Arrêt de bus : Ndalëse autobuzi

Nourriture : ushqim

Aidez-moi : ndihmomë

Pouvez-vous nous aider ? : a mundet dikush me na ndihmu?